

# 溫度控制裝置

用戶手冊



573918  
573919



# 目錄

---

<b>1. 簡介</b>			
■ 溫度控制單位	5	✓ 自訂用戶代碼	24
■ 導覽鍵盤	6	✓ 調整顯示幕對比	25
■ 顯示幕	7	✓ 接觸管理	26
<b>2. 操作</b>	7		
■ 存取控制單位功能表	9	<b>5. 編程</b>	27
■ 「模式」功能表	10	■ 「編程」功能表	28
✓ 選擇每週模式	10	✓ 每週編程	28
✓ 選擇手動模式	11	✓ 場景編程	34
✓ 選擇場景模式	12	✓ 假日編程	36
✓ 選擇假日模式	12		
✓ 選擇假日模式	13		
✓ 選擇關模式	14		
✓ 選擇「防凍」或「熱防護」	15		
■ 本地探測器	16		
<b>3. 資訊</b>	17		
■ 診斷	18		
■ 檢查操作模式	19		
■ 檢查區域中的溫度	20		
<b>4. 自訂</b>	21		
■ 設置	22		
✓ 設置溫度位	22		
✓ 設置操作模式	23		
✓ 設置日期和時間	23		
✓ 啟動/關閉遙控	24		



## 簡介

- 溫度控制單位
- 導覽鍵盤
- 顯示幕



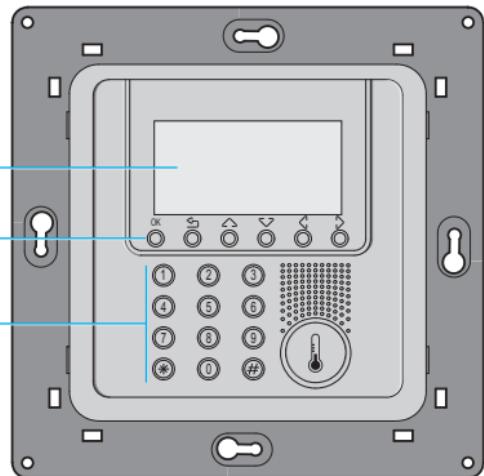
房間舒適度與空氣品質以及是否能夠保持適宜的溫度（無論室外天氣如何）有著直接的關係。

使用 In One by Legrand® 溫度控制功能，無論室外正在下雪或是烈日炎炎，您都可以決定室內的溫度，根據需要在冬季設置加溫和在夏季降溫，具有極大的靈活性：可以僅對您所選的房間加溫或降溫並可在您需要時變更溫度編程。

使用具有功能表和圖形顯示幕的溫度控制單位 573918/19 以及隨附的管理軟體，您可以選擇操作模式（每週一動手一場景...）、顯示各個房間的溫度、根據季節變化隨時修改或調整溫度或將其設置為每週，簡單又安全。

溫度差異取決於房間種類，例如，夜間區域和日間區域以及現時（例如，睡眠時間和整個家庭外出時），當每個人都在家時，這些房間從早到晚可以比以往節省 30% 的能源消耗。

## ■ 溫度控制單位



1 - 圖形顯示幕

2 - 導覽鍵盤

3 - 數字鍵盤

## ■ 導覽鍵盤



### OK

用於確認顯示選項或輸入資料的按鍵。



用於取消選擇並返回上一個畫面的按鍵；按住該鍵可退出主功能表



### 捲動鍵

捲動功能表中的項目清單

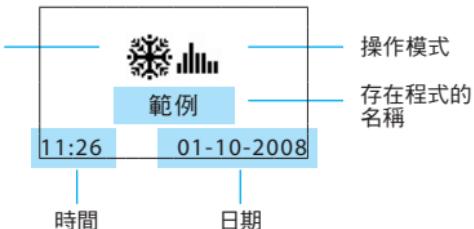


### 選擇鍵

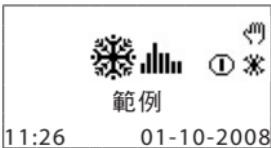
可以選擇在最後一行中顯示的某些功能表中的功能

## ■ 顯示幕

在正常操作期間，顯示幕會顯示下列資訊：



取決於設置的操作模式，顯示幕上會顯示下列圖示：



① 一個或多個區域處於關模式

② 一個或多個區域處於手動模式

③ 一個或多個區域處於防凍或熱防護模式

# 1-簡介

操作模式：



每週



假日



手動



關



場景

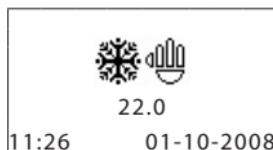


防凍或熱防護

當所有區域的操作模式均相同時，顯示幕上會顯示下列視窗：



系統關 — 所有區域均處於關模式



手動 — 所有區域均處於手動模式



系統處於防凍模式 — 所有區域均處於防凍模式

若發生故障，控制單位顯示幕上會出現一個驚嘆號。按任意鍵可存取診斷功能表以獲取更多資訊（請參閱診斷部分）。



系統有問題

如果問題仍然存在，控制單位將透過顯示圖示發出信號。



！該圖示表示一個或多個系統區域中發生操作故障。



扁電池

## 操作

- 存取控制單位功能表
- 「模式」功能表
  - ✓ 選擇每週模式
  - ✓ 選擇手動模式
  - ✓ 選擇場景模式
  - ✓ 選擇假日模式
  - ✓ 選擇關模式
  - ✓ 選擇防凍或熱防護
- 本地探測器



## 2 – 操作

### ■ 存取控制單位功能表

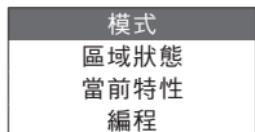
存取主功能表可讓您執行此功能表中所述的所有配置和檢查操作。

按任意鍵可存取主功能表

若啟動，您將需要提供初始代碼  
00000

使用  $\nwarrow \nearrow \swarrow \downarrow$  鍵以選擇所需的功  
能表

按 OK 以確認並存取選定功能表

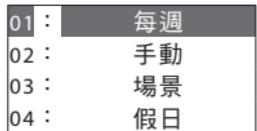


### ■ 「模式」功能表

「模式」功能表可讓您選擇系統的操作，例如，選擇您設置的一個每週程式或為所有區域設置固定溫度。

#### ✓ 選擇每週模式

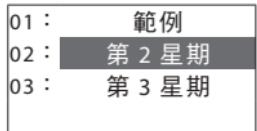
使用每週模式，您的系統會按照編程設置自動工作。您可以在三種可自訂的程式中進行選擇。在這些程式中，溫度可以根據您的需要在 24 小時內和對於每個星期幾都不同。



在「模式」功能表中，選擇每週

按 OK 鍵以確認

利用  $\nwarrow \nearrow \swarrow \downarrow$  選擇程式



通過按 OK 確認

## ✓ 選擇手動模式

在手動模式中，您可以根據需要設置整個系統或個別區域的固定溫度。

在「模式」功能表中，選擇手動

01 :	每週
02 :	手動
03 :	場景
04 :	假日

顯示幕上將顯示手型信號以表示某些區域處於手動模式



按 OK 以確認



在手動模式中，區域通過反白顯示的編號標記。您可以選擇所有區域或使用  $\triangle\triangleright\triangle\triangle$  鍵以選擇所需的單個區域（例如：區域2）

01 :	區域 1
02 :	區域 2

選擇所有區域後，顯示幕上會出現一則所示的視窗



通過按 OK 確認



您將需要設置一個溫度；使用鍵盤或  $\triangle\triangleright\triangle\triangle$  鍵設置該溫度

區域 2
手動
18.0

若要使在手動模式下設置的區域恢復之前的狀態，請使用  $\triangle\triangleright\triangle\triangle$  鍵選擇自動並且通過按 OK 進行確認



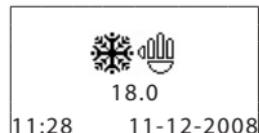
下一步



範例



18.0



所有區域  
01 : 區域 1  
02 : 區域 2  
自動

### ✓ 選擇場景模式

場景模式可讓您使用一個命令為系統的各個區域設置不同的溫度。例如，在清潔衛生時，若您要打開某些房間的窗戶，則可設置較低的溫度（或在降溫時設置較高的溫度）以避免浪廢能源。

可以編程 16 個冬季場景和 16 個夏季場景。

在「模式」功能表中，選擇場景

01 :	每週
02 :	手動
03 :	場景
04 :	假日

按 OK 鍵以確認



使用  $\nwarrow$   $\swarrow$  鍵選擇所需的場景

01 :	場景 n1
02 :	場景 n2
03 :	場景 n3
04 :	場景 n4

通過按 OK 確認



### ✓ 選擇假日模式

假日模式可以為設定期限選擇特定的每日特性。程式將在編程的日期和時間到來之前一直執行，此後將重新設定所選的每週程式。

在「模式」功能表中，選擇假日

01 :	每週
02 :	手動
03 :	場景
04 :	假日

按 OK 鍵以確認

使用數字鍵鍵入日期和時間



最長至  
00:00  
/ 24/12/2008

按 OK 鍵以確認



01 :	範例
02 :	第 2 星期
03 :	第 3 星期

在假日結束時使用  $\nwarrow$   $\swarrow$  鍵選擇要重新設定的每週程式



## ✓ 選擇假日模式

在您離開時，您可以啟動假日模式，它可讓您的系統在到達您設置的日期和時間之前保持防凍或熱防護模式，此後將重新設定所選的每週程式。

在「模式」功能表中，選擇**假日**

02 :	手動
03 :	場景
04 :	假日
05 :	<b>假日</b>

按 **OK** 鍵以確認



使用數字鍵鍵入日期和時間



最長至
0 0 : 0 0
/
2 4 / 1 2 / 2 0 0 8

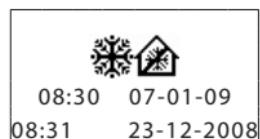
通過按 **OK** 確認



在假期結束時使用 **▽ △** 鍵選擇要重新設定的每週程式

01 :	範例
02 :	<b>第 2 星期</b>
03 :	第 3 星期

通過按 **OK** 確認



如果編程日期已過，控制單位會自動返回至編程的每週模式



## 2 – 操作

### ✓ 選擇關模式

您可以將所有或部分系統區域置於關閉狀態，直到重新設定了其他一種模式。

在「模式」功能表中，選擇關

03 :	場景
04 :	假日
05 :	假日
06 :	關



顯示幕上將顯示關信號以表示某些區域已關閉

按 OK 鍵以確認



您可以選擇所有區域或使用  $\leftarrow$   $\rightarrow$   $\uparrow$   $\downarrow$  鍵以選擇單個區域（例如：區域 2）

所有區域	
01 :	區域 1
02 :	區域 2
	關



選擇所有區域後，顯示幕上會出現一則所示的視窗

通過按 OK 確認



關閉的區域可通過反白顯示的編號識別

所有區域	
01 :	區域 1
02 :	區域 2
	自動



若要使在關閉模式下設置的區域恢復之前的狀態，請選擇所需的區域並通過按 OK 以進行確認



若要結束編程並返回第一個視窗，請按住  $\leftarrow$  鍵



## ✓ 選擇「防凍」或「熱防護」

您可以決定將一個或多個區域或整個系統設置為防凍模式（或在夏季設置熱防護）。

在防凍模式下，將維持最低溫度 7°。

在熱防護模式下，將維持最高溫度 35°。

在「模式」功能表中，選擇防凍或熱防護（若在夏季）

04 :	假日
05 :	假日
06 :	關
07 :	防凍

顯示幕上將顯示防凍信號以表示某些區域處於防凍或熱防護模式



按 OK 鍵以確認



所有區域	
01 :	區域 1
02 :	區域 2
	防凍

選擇所有區域後，顯示幕上會出現一則所示的視窗



通過按 OK 確認



所有區域	
01 :	區域 1
02 :	區域 2
	自動

若要使在防凍模式下設置的區域恢復之前的狀態，請選擇所需的區域並通過按 OK 以進行確認



防凍模式下的區域可以通過反白顯示的編號識別



下一步

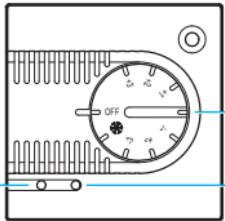
若要結束編程並返回第一個視窗，請按住 ↵ 鍵



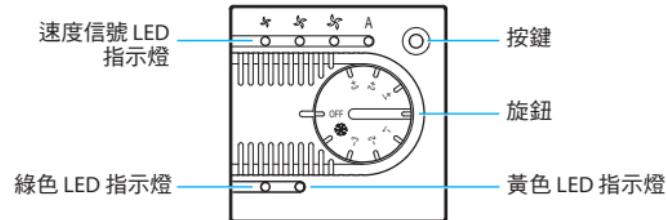
### ■ 本地探測器

您系統的每個區域具有探測器，可以在本地調整溫度和在控制單位上修改設置。

特別是您可以按照  $\pm 3^{\circ}\text{C}$  的增量調整溫度，在單個區域中選擇防凍/熱防護或關閉系統。



### 風機盤管探測器



### 旋鈕

- 可以根據控制單位設置，手動設置溫度，從 +3 到 -3 度。
- 為區域設置防凍/熱防護模式。  
若溫度控制系統在加溫模式下工作，將旋鈕轉至此位置可設置防凍模式；若系統在降溫模式下工作，它可設置熱防護模式。
- 若要返回正常操作，請將旋鈕轉至從 +3 到 -3 的其中一個位置。
- 關 - 將旋鈕轉至此位置可關閉區域。若要返回正常操作，請將旋鈕轉至從 +3 到 -3 的其中一個位置。

### 綠色 LED 指示燈

- 當其穩定亮起時，表示系統已啟用。
- 當其閃爍時，表示該區域處於啟或關模式。

### 黃色 LED 指示燈

- 當其穩定亮起時，表示系統正在區域內工作。
- 當其處於關位置時，表示系統未在區域內工作。
- 當其閃爍時，表示發生故障。

### 按鍵 (風機盤管探測器)

- 當其控制風機盤管時，它可以選擇速度 (MIN - MED - MAX - AUTO)

## 資訊

- 診斷
- 檢查操作模式
- 檢查區域中的溫度



## ■ 診斷

若系統中出現故障，顯示幕上會顯示 ! 圖示。在此情況下，「診斷」功能表會顯示用於確定問題的有用資訊。

在「設置」功能表中，使用  $\nwarrow \nearrow \swarrow \downarrow$  鍵選擇診斷

按 OK 鍵以確認

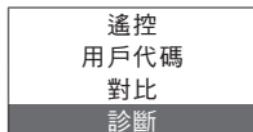
顯示幕上會顯示區域清單

若在診斷階段中偵測到 Climaveneta 冷卻器，將顯示 **00 冷卻器**，從而可以檢查它們的狀態。

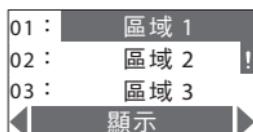
使用  $\nwarrow \nearrow \swarrow \downarrow$  鍵選擇有問題的區域（帶有 ! 符號標記）

使用  $\leftarrow \rightarrow$  鍵選擇更新

按 OK 鍵以確認



控制單位會再次檢查探測器



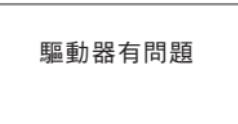
若問題解決! 符號將消失



若仍然問題存在，請使用  $\leftarrow \rightarrow$  鍵選擇顯示功能

下一步

顯示幕顯示故障原因



## ■ 檢查操作模式

此功能表可讓您檢查各個區域的當前操作模式，對於每週操作，它可讓您查看特性設置。

在主功能表中，選擇**當前特性**

模式
區域狀態
<b>當前特性</b>
編程

使用   鍵以選擇其他區域  
(例如：區域 2)

區域 2
手動
20.0C

按 **OK** 鍵以確認



選擇要使用   鍵查詢的區域  
(例如：區域 1)

區域 1
區域 2
區域 3

若選定區域在每週模式下，將顯示具有下列顯示項目的視窗：區域名稱、日期、程式名稱和加溫特性



通過按 **OK** 確認



將顯示有關操作模式的資訊（請參閱上一節）

區域 1
手動
22.0C

按住  鍵以結束查詢並返回第一個視窗



  
下一步


範例
11:27 01-10-2008

## ■ 檢查區域中的溫度

在此功能表中，您可以查看各個區域的測量溫度、設置溫度和系統狀態。

在主功能表中，選擇**區域狀態**

按 **OK** 鍵以確認

選擇要使用 **↖ ↗ ↘ ↙** 鍵查詢的區域  
(例如：區域 1)

通過按 **OK** 確認

控制單位會檢查選定探測器

<b>模式</b>
<b>區域狀態</b>
<b>當前特性</b>
<b>編程</b>



<b>區域 1</b>
<b>區域 2</b>
<b>區域 3</b>



<b>診斷</b>
<b>更新 ...</b>



下一步

顯示幕顯示下列資訊：

- 在區域中測量的溫度
- 在區域中設置的溫度
- 區域中的系統狀態：  
開 = 系統打開  
閉 = 系統關閉

如果系統具有風機盤管，也將顯示  
風扇速度



<b>區域 1</b>
測量溫度 : 18.6°
預計溫度 : 20.0°
狀態 : 開



<b>區域 2</b>
測量溫度 : 18.5°
預計溫度 : 19.0°
狀態 : 開



或按住 **ㄣ** 鍵以返回第一個視窗

<b>範例</b>
11:27 01-10-2008

## 自訂

### ■ 設置

- ✓ 設置溫度位
- ✓ 設置操作模式
- ✓ 設置日期和時間
- ✓ 啟動/關閉遙控
- ✓ 自訂用戶代碼
- ✓ 調整顯示幕對比
- ✓ 探測器
- ✓ 接觸管理



## ■ 設置

「設置」功能表可讓您自訂某些控制單位參數或操作模式，而不會影響其正常操作。

### ✓ 設置溫度位

對於每個區域，您可以設置在每週程式中使用的防凍或熱防護溫度  $T^*$  以及溫度位 T1、T2 和 T3。

在主功能表中，選擇設置

按 OK 鍵以確認

使用  $\triangleleft \triangleright$  鍵選擇溫度

通過按 OK 確認

溫度位設置	
T1	18°C
T2	20°C
T3	22°C
防凍	7.0°C
熱防護	35.0°C

區域狀態
當前特性
編程
設置

溫度
夏季/冬季
日期/時間
遙控

下一步

您可以選擇所有區域或使用  $\triangleleft \triangleright$  鍵選擇單個區域（例如，區域 1）

按 OK 鍵以確認

使用  $\triangleleft \triangleright$  鍵選擇溫度位  
(例如：T1)

通過按 OK 確認

使用  $\triangleleft \triangleright$  鍵或數字鍵盤鍵入  
所需的溫度

通過按 OK 確認

若要結束編程並返回第一個視窗，請按住  $\square$  鍵

所有區域
區域 1
區域 2
區域 3

T*	07.0C
T1	18.0C
T2	20.0C
T3	22.0C

T*	07.0C
T1	17.5C
T2	20.0C
T3	22.0C

## ✓ 設置操作模式

此操作可設置系統操作模式：

- 夏季 = 降溫；
- 冬季 = 加溫。

在「設置」功能表中，使用  $\nwarrow \nearrow \swarrow \downarrow$  鍵選擇夏季/冬季

按 OK 鍵以確認

顯示幕顯示其中顯示正在使用中的操作模式的視窗 (操作：冬季)

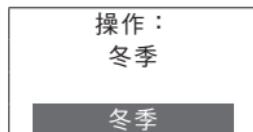
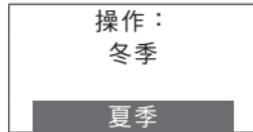
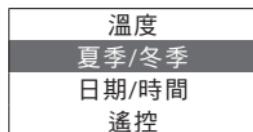
若要變更系統操作模式，請按 OK

若要結束編程並返回第一個視窗，請按住  $\leftarrow$  鍵



切換前，在液壓系統上執行所有必要的操作以確保它正常工作。

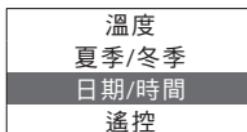
切換後，系統將設置為防凍/熱防護模式。



## ✓ 設置日期和時間

為了讓您的系統正常工作，必須設置正確的日期和時間。

在「設置」功能表中，使用  $\nwarrow \nearrow \swarrow \downarrow$  鍵選擇日期/時間



按 OK 鍵以確認

利用數字鍵盤以輸入時間和日期：

- $\leftarrow \rightarrow$  鍵可讓您移到上一個或下一個數字上
- $\nwarrow \nearrow \swarrow \downarrow$  鍵可讓您換行，從時間轉換至日期，反之亦然

通過按 OK 確認

若要結束編程並返回第一個視窗，請按住  $\leftarrow$  鍵

## ✓ 啟動/關閉遙控

此設置可讓您啟動/關閉系統的遙控。特別是您可以利用遙控來查看各個區域的狀態，執行主要命令和變更模式。如需更多資訊，請諮詢您的安裝人員。

在「設置」功能表中，使用  $\nwarrow \nearrow \swarrow \downarrow$  鍵選擇遙控

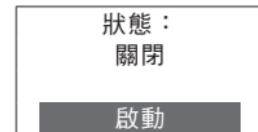
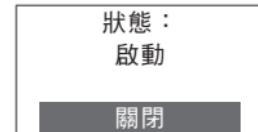
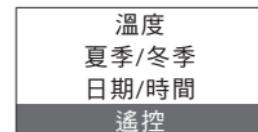
按 OK 鍵以確認

顯示幕會顯示其中顯示當前狀態  
(狀態：啟動) 的視窗

若要變更狀態，請按 OK

若要結束編程並返回第一個視窗，  
請按住  $\leftarrow$  鍵

!  
遙控初始設置已啟動。



## ✓ 自訂用戶代碼

控制單位受 **用戶代碼** 保護，它可防止未經授權的人員存取主功能表。初始碼為 00000，但您可以使用任何 5 位數來取代它。

在「設置」功能表中，使用  $\nwarrow \nearrow \swarrow \downarrow$  鍵選擇 **用戶代碼**

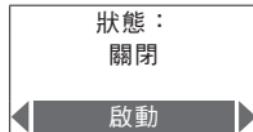
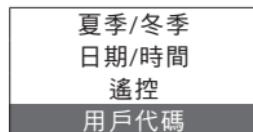
按 OK 鍵以確認

顯示幕會顯示其中顯示當前狀態  
(狀態：啟動) 的視窗

若要變更狀態，請按 OK

顯示幕會顯示其中顯示當前代碼  
(00000) 的視窗

您可以透過按 OK 或確認當前代碼



輸入您想要的新五位數代碼



當前：	00000
新：	67890

按 OK 鍵以確認

從現在起，您必須鍵入新用戶代碼方  
可存取主功能表

可用的功能如下：

- 關閉 — 可以關閉用戶代碼
- 修改 — 可以修改用戶代碼

使用 < > 鍵以選擇所需的功能

若要結束編程並返回第一個視窗，請按住 < 鍵



狀態：	啟動
<input type="button" value="關閉"/> <input type="button" value="修改"/>	

按 OK 鍵以確認

使用 < > 鍵調整對比，以便  
於閱讀

日期/時間  
遙控  
用戶代碼  
對比



增加	▲
減少	▼



按 OK 以確認

若要結束編程並返回第一個視窗，  
請按住 < 鍵



日期/時間 遙控 用戶代碼 對比
---------------------------

### 新用戶代碼

--	--	--	--	--

我們建議您在一側的方塊內寫下  
新用戶代碼

### ✓ 接觸管理

控制單位可以管理其他接觸，例如，在打開窗戶為房間通風時可以關閉該區域的加溫，從而節省能源。在此功能表中，您可以啟動或關閉此功能。

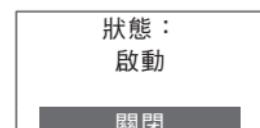
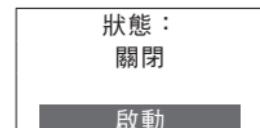
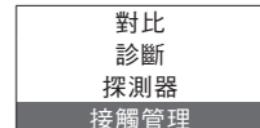
在「設置」功能表中，使用  $\wedge/\wedge$  鍵以選擇接觸管理

按 OK 鍵以確認

將顯示一個顯示當前狀態（狀態：關閉）的螢幕

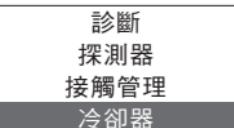
按 OK 以變更狀態

按住  $\Delta$  鍵以結束編程並返回至主螢幕



### ✓ 冷卻器

若在您的系統中安裝了 Climaveneta Idrorelax 產品，則會出現此功能表，您可變更其設置。

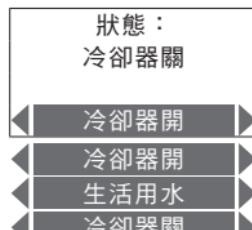


按 OK 鍵以確認

將顯示一個顯示當前狀態（狀態：關）的螢幕

下列功能適用於選定區域：

使用  $\leftarrow/\rightarrow$  鍵以選擇所需的功能



按 OK 鍵以確認

## 編程

- 編程功能表
  - ✓ 每週編程
  - ✓ 場景編程
  - ✓ 假日編程



## ■ 「編程」功能表

使用「編程」功能表，您可以自訂下列系統操作模式：

### • 每週

使用每週模式，您的系統會按照編程設置自動工作。您可以在三種可自訂的程式中進行選擇。在這些程式中，溫度可以根據您的需要在 24 小時內和對於每個星期幾都不同。

範例程式是預先設定的，但可以進行修改。

### • 場景

場景模式可讓您使用一個命令為系統的各個區域設置不同的溫度。例如，在清潔衛生時，若您要打開某些房間的窗戶，則可設置較低的溫度（或在降溫時設置較高的溫度）以避免浪費能源。

可以編程 16 個冬季場景和 16 個夏季場景。

### • 假日

假日模式可以為設定期限選擇特定的每日特性。程式將在編程的日期和時間到來之前一直執行，此後將重新設定所選的每週程式。

### ✓ 每週編程

為兩項功能（加溫和降溫）中的每一項功能最多可以建立 3 個每週程式。

若要選擇要自訂的每週程式，請：

在「編程」功能表中，選擇 每週

每週
場景
假日



按 OK 鍵以確認

利用 選擇要修改的程式

下列功能適用於選定程式：

範例
第 2 星期
第 3 星期
修改
修改
複製自
顯示
刪除
重命名

使用 鍵以選擇所需的功能

## 修改每週程式

選擇此功能，您可以修改選定的每週程式，將每日特性與各個區域關聯。

利用  $\swarrow \searrow$  選擇要修改的程式（例如：冬季星期）



利用  $\leftarrow \rightarrow$  選擇修改功能

按 OK 鍵以確認

利用  $\swarrow \searrow$  選擇日期（例如，星期日）

也可針對選定日期選擇複製自功能

按 OK 鍵以確認

利用  $\swarrow \searrow$  選擇區域（例如：區域 1）

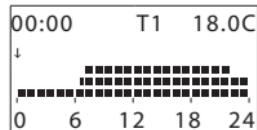
複製自和顯示功能也適用於選定區域

按 OK 鍵以確認



下一步

現在可以使用導覽鍵修改顯示的特性，詳情見後面幾頁

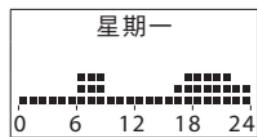


### 預先設定「範例」每週程式

**備註：**「範例」程式是預先設定的，但可以進行修改。

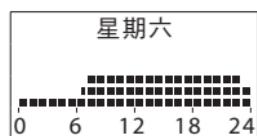
星期一 – 星期五

- 從 00:00 至 06:00 - 18°C (T1)
- 從 06:00 至 09:00 - 22°C (T3)
- 從 09:00 至 16:00 - 18°C (T1)
- 從 16:00 至 17:00 - 20°C (T2)
- 從 17:00 至 22:00 - 22°C (T3)
- 從 22:00 至 24:00 - 20°C (T2)



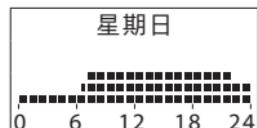
星期六

- 從 00:00 至 06:30 - 18°C (T1)
- 從 06:30 至 07:00 - 20°C (T2)
- 從 07:00 至 23:00 - 22°C (T3)
- 從 23:00 至 24:00 - 20°C (T2)



星期日

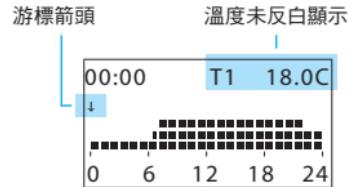
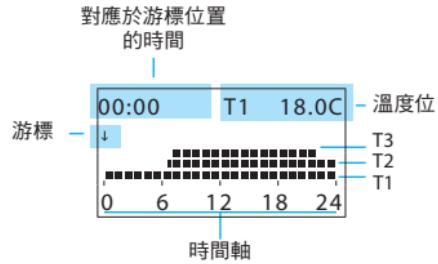
- 從 00:00 至 06:30 - 18°C (T1)
- 從 06:30 至 07:00 - 20°C (T2)
- 從 07:00 至 22:00 - 22°C (T3)
- 從 22:00 至 24:00 - 20°C (T2)



## 修改工具

顯示幕上顯示的資訊：

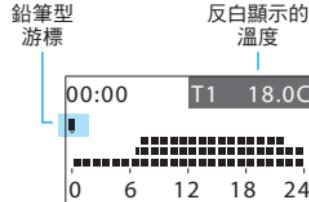
捲動



修改

有兩種工作模式：

- **捲動** – 具有箭頭型游標特徵，可讓您利用  $\leftarrow \rightarrow$  鍵沿時間軸移動游標，對於每日特性不作任何修改。
- **修改** – 具有鉛筆型游標特徵，可讓您利用  $\leftarrow \rightarrow$  鍵沿時間軸移動游標，以設置選定的溫度位。



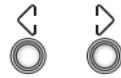
### 如何使用游標鍵：



**OK** — 從「修改」模式變更為「捲動」；  
在「捲動」模式下，確認退出「修改」功能  
← — 返回上一個畫面並且不作保存



**捲動鍵** — 從「捲動」模式變更為「修改」；  
在「修改」模式下，捲動三個溫度位



**選擇鍵** — 沿時間軸移動游標

### 建立新的每日特性：

我們建議您按照此逐步範例中介紹的程序執行，這對於熟悉工作的修改/捲動模式以及使用游標鍵都非常有用。

**範例**：根據下列時間段和溫度位，為每週程式**第 2 星期**建立屬於**星期一**的**區域 1**的新溫度特性：

- 1 - 從 00:00 至 06:00 - 18°C (T1)
- 2 - 從 06:00 至 09:00 - 22°C (T3)
- 3 - 從 09:00 至 16:30 - 20°C (T2)
- 4 - 從 16:30 至 22:00 - 22°C (T3)
- 5 - 從 22:00 至 24:00 - 20°C (T2)

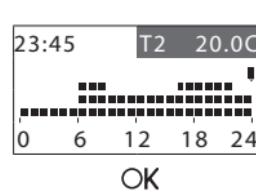
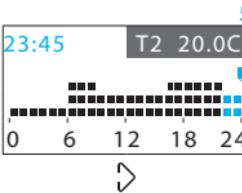
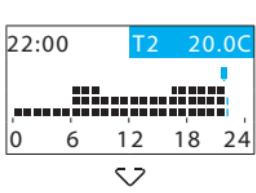
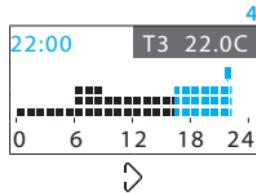
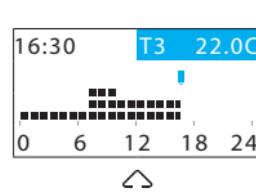
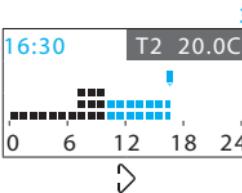
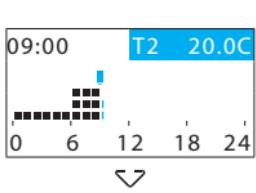
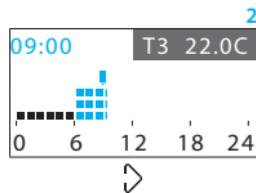
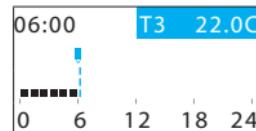
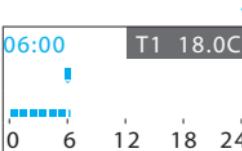
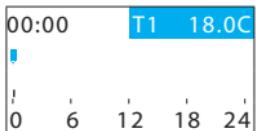
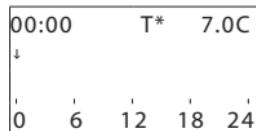
溫度位設置	
T1	18°C
T2	20°C
T3	22°C
防凍	7.0°C
熱防護	35.0°C

若程序已經執行，使用**複製**功能（請參閱第 34 頁），您可以：

- 將**區域 1** 複製到其他**區域**；
- 將**星期一**複製到其他**日期**。

## 5 – 編程

程序：



OK

## 複製每週程式

此功能可讓您將之前編程的每週程式複製到其他程式。例如，將範例程式（出廠時預先設定）複製到第 2 星期。

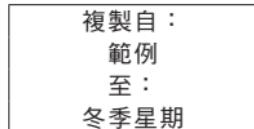
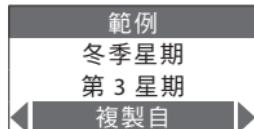
利用  $\triangleleft$   $\triangleright$  選擇要複製到其中的程式（例如：冬季星期）

利用  $\triangleleft$   $\triangleright$  選擇複製自功能

按 OK 鍵以確認

利用  $\triangleleft$   $\triangleright$  選擇要複製到其中的程式（例如：範例）

按 OK 鍵以確認



## 複製區域

此功能可讓您將為一個區域編程的每日特性複製到其他區域。

利用  $\triangleleft$   $\triangleright$  選擇要複製到其中的區域（例如：區域 1）

利用  $\triangleleft$   $\triangleright$  選擇複製自功能

按 OK 鍵以確認

利用  $\triangleleft$   $\triangleright$  選擇要複製到其中的區域（例如：區域 2）

按 OK 鍵以確認



## 5 – 編程

### 複製日期

此功能可讓您將之前編程的每日特性複製到另一個日期。

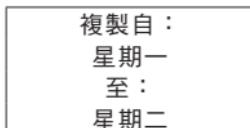
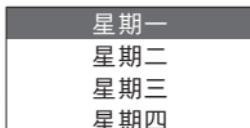
利用  $\nwarrow \nearrow$  選擇要複製到其中的日期 (例如: 星期二)

利用  $\leftarrow \rightarrow$  選擇複製自功能

按 OK 鍵以確認

利用  $\nwarrow \nearrow$  選擇要複製到其中的日期 (例如: 星期一)

按 OK 鍵以確認



### ✓ 場景編程

可以為冬季操作建立 16 個場景，為夏季操作建立 16 個場景，並且對於每個場景可在各個區域內設置不同的溫度。

若要選擇要自訂的場景，請：



按 OK 鍵以確認

利用  $\nwarrow \nearrow$  選擇您要修改的場景

下列功能適用於選定場景：



使用  $\leftarrow \rightarrow$  鍵以選擇所需的功能

## 修改場景

選擇此功能，您可以修改將一個溫度位與各個區域關聯的選定場景。

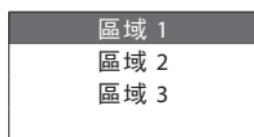
利用  $\nwarrow \nearrow \swarrow \searrow$  選擇要修改的場景  
(例如：夜間)



利用  $\leftarrow \rightarrow$  選擇修改功能

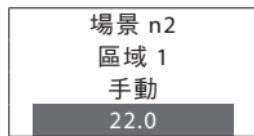
按 OK 鍵以確認

利用  $\nwarrow \nearrow \swarrow \searrow$  選擇區域 (例如：  
區域 1)



按 OK 鍵以確認

使用鍵盤或  $\nwarrow \nearrow \swarrow \searrow$  鍵 ( $\pm 0.5^{\circ}\text{C}$  的  
增量) 設置區域溫度



按 OK 鍵以確認，程式返回至上  
一個畫面

## 複製場景

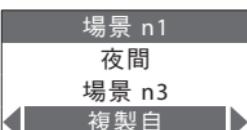
此功能可讓您將一個之前編程的場景複製到其他場景。

例如，將「場景 n1」複製到「夜間」。

利用  $\nwarrow \nearrow \swarrow \searrow$  選擇要複製到其中的場  
景 (例如：場景 n1)



利用  $\leftarrow \rightarrow$  選擇複製自功能

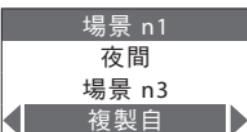


按 OK 鍵以確認

利用  $\nwarrow \nearrow \swarrow \searrow$  選擇要複製的場景  
(例如：夜間)



按 OK 鍵以確認



## ✓ 假日編程

可以為各個區域編程每日特性 (初始特性是與各個區域關聯的範例程式的星期日特性)。

選擇要自訂的假日程式

在「編程」功能表中，選擇     
 假日

按 OK 鍵以確認

利用   選擇區域

下列功能適用於選定區域：

使用   鍵以選擇所需的功能



## 修改假日程式

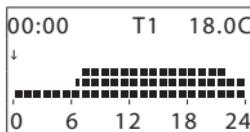
選擇此功能，您可以修改與各個區域關聯的每日特性。

利用   選擇修改功能

按 OK 鍵以確認



現在可以使用導覽鍵修改顯示的特性，詳情見前面幾頁



## 複製區域

此功能可讓您將為一個區域編程的每日特性複製到其他區域。

利用  $\triangleleft \triangleright$  選擇要複製到其中的區域  
(例如：區域 1)

利用  $\triangleleft \triangleright$  選擇複製自功能

按 OK 鍵以確認



利用  $\triangleleft \triangleright$  選擇要複製的區域  
(例如：區域 2)



按 OK 鍵以確認



## 顯示假日程式

此功能可讓您顯示與各個區域關聯的每日特性。

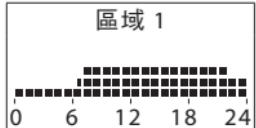
利用  $\triangleleft \triangleright$  選擇要顯示的區域  
(例如：區域 1)

利用  $\triangleleft \triangleright$  選擇顯示功能

按 OK 鍵以確認



顯示幕顯示為所選區域編程的特性



# 備註

---

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....





全球總部和國際部  
87045 LIMOGES CEDEX FRANCE  
電話: 33 5 55 06 87 87  
傳真: 33 5 55 06 74 55  
[www.legrandelectric.com](http://www.legrandelectric.com)

### 安裝人員簽章